

صحيفة وقائع قواعد الغذاء رقم 25

ما الذي يجب عليك معرفته عن القواعد؟

WWW.HEALTHOREGON.ORG/
FOODSAFETY

العمليات الخاصة في منشآت تقديم الأطعمة

وصوص الباربيكيو، والتتبيلة المعبأة في زجاجات لتمديد عمرها التخزيني أو بيعها بالتجزئة. لا يتضمن ذلك تحميص الأرز.

- **البرعمة بالموقع** - تقدم البراعم نيئة في المنشأة
- **معالجة المأكولات البحرية** - تعبئة/ بيع الأسماك/ منتجات الأسماك إلى منشأة مرخصة أخرى أو بيعها خارج المنشأة
- **معالجة العصائر** - تعبئة/ بيع الأسماك/ منتجات الأسماك إلى منشأة مرخصة أخرى أو بيعها خارج المنشأة
- **معالجة الأطعمة المعبأة منخفضة الأحماض** - أي طعام ذو أس هيدروجيني أكبر من 4,6 ونشاط مائي أكبر من 0,85، مثل الفاصوليا الخضراء. نادراً ما يشاهد ذلك في بيئة المطاعم نظراً لحاجة هذه العمليات إلى مساحة كبيرة ومصروفات لمعدات المعالجة
- **معالجة الألبان** - تعبئة/ بيع منتجات الألبان إلى منشأة مرخصة أخرى أو بيعها خارج المنشأة. لا يلزم أن تحصل الحلويات المجمدة التي لا تدخل منتجات الألبان في صنعها على ترخيص منفصل من إدارة الزراعة بولاية أوريغون.

إن اختارت المنشأة إجراء إحدى العمليات الخاصة، تبدأ المنشأة بتنسيق عقد اجتماع بين السلطة الصحية المحلية العامة ومفتش إدارة الزراعة بولاية أوريغون، يناقش المفتشون من الجانبين العملية الخاصة ويصلون إلى اتفاق بشأن الجهة التي سترخص وتفحص كل جزء من أجزاء المنشأة.

في حالة اكتشاف السلطة الصحية العامة المحلية إجراء عمليات خاصة غير مرخصة و/ أو غير مصرح بها من إدارة الزراعة بولاية أوريغون بإحدى المنشآت يجب أن تطلب من المشغل إيقاف المعالجة والاتصال بشريكه المحلي بإدارة الزراعة بولاية أوريغون لمناقشة العملية.

يجوز للسلطة الصحية العامة المحلية وإدارة الزراعة بولاية أوريغون تنظيم منشآت تقديم الأطعمة إن كانت تجري عمليات متخصصة.

يستلزم عدد كبير من هذه العمليات وجود مطعم من أجل الاحتفاظ بالتراخيص الحالية لدى المقاطعة، ولكن في الوقت الحالي، يُشترط الحصول على ترخيص منفصل من إدارة الزراعة بولاية أوريغون وترخيص لعملياتهم المتخصصة.

في هذه المنشآت، تضطلع إدارة الزراعة بولاية أوريغون بترخيص العمليات المتخصصة وفحصها فحسب، بينما ترخص السلطة الصحية المحلية العامة بقية العمليات وتتولى فحصها.

يمكن للوحدات المتنقلة أن تجري معالجة متخصصة في مجمع مرخص.

العمليات التي تحتاج إلى تصريح من سلطة أوريغون الصحية:

- **معالجة اللحوم** - إضافة النتريت/ النترات إلى اللحوم، والنقائق المخمرة الجافة والمنتجات ذات النشاط المائي المنخفض مثل اللحم المقدد
- **البرعمة بالموقع** - تقدم البراعم مطهية طهيًا كاملاً
- **تحميص الطعام بالموقع** - لأرز السوشي
- **التعبئة بتفريغ الأكسجين** - أنشطة خارج اشتراطات قواعد الإصحاح الغذائي
- **أنشطة مناولة الطعام الأخرى خارج قواعد الإصحاح الغذائي**

لمزيد من المعلومات حول إجراءات التصريح، يُرجى زيارة الموقع الإلكتروني:

www.healthoregon.org/foodsafety/Pages/variance.aspx

العمليات التي تحتاج إلى تصريح إدارة الزراعة بولاية أوريغون:

- **معالجة الأطعمة المحمضة** - طعام منخفض الأحماض تمت إضافة حمض أو طعام حمضي له ويبلغ الرقم الهيدروجيني المتوازن له 4,6 أو أقل ونشاطه المائي أكبر من 0,85. هذه أطعمة يمكن حفظها في درجة حرارة الغرفة، مثل الصلصة،

قواعد ولاية أوريغون الإدارية
رقم 333-150-0000
الفصل 1-201.10

تعني عبارة «منشأة تقدم مجموعة من الخدمات الغذائية» أية منشأة غذائية توجد داخل بناء واحد أو في موقع واحد، وتشترك في أنشطة تخضع لاشتراطات الترخيص أو الفحص بسلطة أوريغون الصحية وإدارة الزراعة بولاية أوريغون، وحيثما تكون الأنشطة المنظمة مشتركة لدى المشغل ذاته.

الأسباب المتعلقة بالصحة العامة:

تتجاوز العمليات المتخصصة قواعد الأطعمة الصحية وتحتاج إلى تدريب مختلف وشهادة للتقييم. نظراً لأن إدارة الزراعة بولاية أوريغون مسؤولة عن ترخيص المعالجين وفحصهم، فقد تلقى طاقم العمل التدريب اللازم والاعتماد الخاص بفحص هذه الأنواع من العمليات المتخصصة. من الأجدى نفعاً استخدام الموارد الموظفة بالفعل مقارنة بالجوء إلى تدريب طاقم العمل بالمقاطعة على فحص عدد قليل من المنشآت التي من قد توجد في ولايته.